



EUROPEJSKI BANK CENTRALNY

21 grudnia 2004 r.

## KOMUNIKAT PRASOWY

### SKONSOLIDOWANE SPRAWOZDANIE FINANSOWE EUROSYSTEMU NA DZIEŃ 17 GRUDNIA 2004 R.

#### I. Pozycje niezwiązane z operacjami polityki pieniężnej

W tygodniu kończącym się 17 grudnia 2004 r. stan **złota i należności w zlocie** (pozycja aktywów 1) obniżył się o 341 mln euro w wyniku sprzedaży złota przez trzy banki centralne Eurosystemu (zgodnie z Umową banków centralnych w sprawie złota z 27 września 2004 r.).

Pozycja netto Eurosystemu w walutach obcych (pozycje aktywów 2 i 3 minus pozycje pasywów 7, 8 i 9) obniżyła się o 0,7 mld euro do poziomu 166,8 mld euro z uwagi na transakcje klientów i transakcje portfelowe.

Zasoby zbywalnych **papierów wartościowych rezydentów obszaru euro w euro** w posiadaniu Eurosystemu (pozycja aktywów 7) obniżyły się o 0,9 mld euro do poziomu 70,1 mld euro. Stan **banknotów w obiegu** (pozycja pasywów 1) wzrósł o 5,5 mld euro do poziomu 496,2 mld euro. **Zobowiązania wobec sektora instytucji rządowych i samorządowych** (pozycja pasywów 5.1) spadły o 22,4 mld euro do poziomu 41,7 mld euro.

#### II. Pozycje związane z operacjami polityki pieniężnej

Stan kredytów netto udzielonych przez Eurosystem instytucjom kredytowym (pozycja aktywów 5 minus pozycje pasywów 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 oraz 4) obniżył się o 5,8 mld euro do poziomu 351,2 mld euro. W środę, 15 grudnia 2004 r., przypadł termin zapadalności **podstawowej operacji refinansującej** w kwocie 282 mld euro oraz nastąpiło rozliczenie nowej operacji w kwocie 276 mld euro.

Wykorzystanie **kredytu w banku centralnym na koniec dnia** (pozycja aktywów 5.5) wyniosło 0,3 mld euro (w porównaniu z bliskim zera wykorzystaniem w ubiegłym tygodniu), natomiast wykorzystanie **depozytu w banku centralnym na koniec dnia** (pozycja pasywów 2.2) wyniosło 0,1 mld euro (w porównaniu z także bliskim zera wykorzystaniem w ubiegłym tygodniu).

### **III. Stan rachunków bieżących instytucji kredytowych obszaru euro**

W wyniku wszystkich operacji stan **rachunków bieżących** instytucji kredytowych w Eurosystemie (pozycja pasywów 2.1) wzrósł o 9,7 mld euro do poziomu 145,3 mld euro.

**Europejski Bank Centralny**

Dział Prasy i Informacji

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

tel.: +49 69 1344 7455, faks: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Przedruk dozwolony z podaniem źródła.**



EUROPEJSKI BANK CENTRALNY

## Skonsolidowane tygodniowe sprawozdanie finansowe Eurosystemu na dzień 17.12.04

(w milionach EUR)

Aktywa	Stan na dzień 17.12.04	Różnica wobec zeszłego tygodnia z tytułu operacji	Pasywa	Stan na dzień 17.12.04	Różnica wobec zeszłego tygodnia z tytułu operacji
1 Złoto i należności w złocie	129.947	-341	1 Banknoty w obiegu	496.161	5.472
2 Należności od nierezydentów obszaru euro w walutach obcych			2 Zobowiązania wobec instytucji kredytowych obszaru euro z tytułu operacji polityki pieniężnej w euro		
2.1 Należności od MFW	25.352	18	2.1 Rachunki bieżące (w tym rachunki rezerw obowiązkowych)	145.304	9.691
2.2 Rachunki w bankach i inwestycje w papiery wartościowe, udzielone kredyty oraz inne aktywa zagraniczne	142.458	1.818	2.2 Depozyt w banku centralnym na koniec dnia	86	59
	167.810	1.836	2.3 Depozyty terminowe	0	0
3 Należności od rezydentów obszaru euro w walutach obcych	18.253	-317	2.4 Dostrajające operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0
4 Należności od nierezydentów obszaru euro w euro			2.5 Depozyty związane ze zmianą wartości depozytu zabezpieczającego	0	0
4.1 Rachunki w bankach, inwestycje w papiery wartościowe oraz udzielone kredyty	7.297	-82		145.390	9.750
4.2 Należności z tytułu instrumentów kredytowych w ramach europejskiego mechanizmu kursowego ERM II	0	0	3 Pozostałe zobowiązania wobec instytucji kredytowych obszaru euro w euro	126	0
	7.297	-82	4 Zobowiązania z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych	0	0
5 Należności od instytucji kredytowych obszaru euro z tytułu udzielonych kredytów związanych z operacjami polityki pieniężnej w euro			5 Zobowiązania wobec pozostałych rezydentów obszaru euro w euro		
5.1 Podstawowe operacje refinansujące	276.000	-6.001	5.1 Zobowiązania wobec sektora instytucji rządowych i samorządowych	41.703	-22.405
5.2 Dłuższe operacje refinansujące	75.000	0	5.2 Pozostałe zobowiązania	6.478	193
5.3 Dostrajające operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0		48.181	-22.212
5.4 Strukturalne operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0	6 Zobowiązania wobec nierezydentów obszaru euro w euro	10.231	-475
5.5 Kredyt w banku centralnym na koniec dnia	285	284	7 Zobowiązania wobec rezydentów obszaru euro w walutach obcych	278	-10
5.6 Kredyty związane ze zmianą wartości depozytu zabezpieczającego	10	-44	8 Zobowiązania wobec nierezydentów obszaru euro w walutach obcych		
	351.295	-5.761	8.1 Zobowiązania z tytułu depozytów, prowadzonych rachunków oraz pozostałe zobowiązania	13.182	2.262
6 Pozostałe należności od instytucji kredytowych obszaru euro w euro	3.003	760	8.2 Zobowiązania z tytułu instrumentów kredytowych w ramach europejskiego mechanizmu kursowego ERM II	0	0
7 Papiery wartościowe rezydentów obszaru euro w euro	70.053	-907		13.182	2.262
8 Należności od sektora instytucji rządowych i samorządowych w euro	41.934	-110	9 Zobowiązania wobec MFW z tytułu specjalnych praw ciągnięcia (SDR)	5.807	0
9 Pozostałe aktywa	119.607	-108	10 Pozostałe pasywa	59.264	178
			11 Różnice z aktualizacji wyceny	70.696	0
			12 Fundusze i rezerwy	59.883	5
<b>Aktywa ogółem</b>	<b>909.199</b>	<b>-5.030</b>	<b>Pasywa ogółem</b>	<b>909.199</b>	<b>-5.030</b>

Poszczególne pozycje mogą nie sumować się ze względu na zaokrąglenia.